

# Dépêches de la Nuit

## La Bande Tragique

### INTERROGATOIRE DE SIMENOFF

M. Gilbert a interrogé vendredi, Antoine Molier, camelot, plus connu sous le nom de Simenoff, et qui prit aussi les noms de Szymon et de Etienne Ely.

Il a déclaré qu'un jour se promenant rue de Bretagne, il trouva à terre des papiers d'identité perdus par un Russe, et qui s'appelaient Simenoff; il se les appropriés et prit ce nom.

Sur ce point, lui dit M. Gilbert, vous avez exercé la profession de camelot en Belgique, notamment à Bruxelles et aux environs de Charleroi; en France, à Alais et à Nîmes.

Simenoff reconnaît être allé à Alais à différentes reprises et y avoir été présenté à Sazy par Lorrut, et il n'a pas nié s'y être trouvé au moment où fut expédiée la dépêche adressée à Aubertin.

Simenoff ne fait aucune difficulté pour reconnaître ses relations avec des anarchistes tels que Sazy, Gauzy et sa femme, mais il se défend énergiquement d'avoir été en relations avec Bonnot, Garnier, Dieudonné et Gallemin.

Sur ce point, lui dit M. Gilbert, vous avez écrit la lettre dans laquelle vous avez déclaré que vous connaissiez parfaitement Bonnot et les autres membres de la bande, j'ai d'ailleurs une déclaration très formelle de Gauzy qui dit que c'est vous qui lui avez envoyé Bonnot.

C'est faux, je ne connais pas Bonnot, je ne l'ai jamais vu, je n'ai donc pu l'envoyer chez Gauzy.

L'habitant par d'autres témoignages que vous connaissez Bonnot.

### INTERESSANTE CONFRONTATION

Simenoff est alors confronté avec une vieille paysanne des environs de Montgeron qui a déjà reconnu Calémin comme étant un des individus qui s'emparèrent de l'auto du général Rouge, après avoir torturé le chauffeur.

La vieille femme a l'oreille un peu dure, mais elle a bonne vue.

Au moment de l'interrogatoire, elle se trouvait sur la route où elle ramassait de l'herbe pour ses lapins.

Le témoin assistait en présence de Simenoff, d'écrire :

« Je vous ai bien vu, et je vous reconnais bien. Je vous avais pris ce jour-là pour un arpentier.

« Vous êtes folle, dit Simenoff, en éclatant de rire, le voilà bien le complot anarchiste.

« Il n'y a pas de quoi rire, dit la paysanne, de vous reconnaître bien, c'est vous qui m'avez montré le premier, lorsque l'auto a déposé à Montgeron.

« Sur ces mots l'interrogatoire prit fin. Simenoff sera confronté aujourd'hui avec d'autres témoins.

### LE SUCCESSEUR DE M. JOUIN

Par arrêté du Préfet de police, M. Niclausse, commissaire de police du quartier de Bonne-Nouvelle, est nommé sous-chef de service de la Sûreté en remplacement de M. Jouin.

### LES LECTIONS NON DISTRIBUEES

Les électeurs qui n'auraient pas reçu leur carte pour le scrutin de dimanche sont avisés qu'ils peuvent la retirer au bureau de scrutin à l'Hôtel-de-Ville, pendant toute la journée de samedi, de 8 heures et demie du matin à midi et de deux à quatre heures du soir et pendant celle du dimanche 5 courant de huit heures du matin à cinq heures et demie du soir.

### UNION SOCIALE ET PATRIOTIQUE

La section du Vert-Baudouin se réunira aujourd'hui samedi, à huit heures du soir.

### MAOUTIERIE-HOLOMME-OBSEVERIE

M. ROMMENS-VANZEVEREN, 13, Gde-Place (27)

### LE GENERAL LEBAS, GOUVERNEUR DE LILLE

Le général Lebas, gouverneur de Lille, visitera demain dimanche, à 9 heures, l'École de Tir et d'Instruction Militaire de Tourcoing.

MM. les membres du cercle des officiers recevront le général à son arrivée au Sporting-Club et l'accompagneront ensuite au siège social de l'École de Tir et d'Instruction Militaire 7 et 8, place Lefevrier (Manège).

### CHERIEUX LES VOLANS

Dimanche, à 11 heures et demie, répétition générale à la Rue des Francs.

### VIOLATIONS

M. Bouxix renvoie devant le tribunal correctionnel du 11 mai, Emile Leclercq, 34 ans, marchand de brosse, qui a prétendu s'opposer à une arrestation que faisait l'agent Blondeau.

### ÉTAT-CIVIL DE TOURCOING

du 3 mai

Naissances. — Anne Caclart, rue du Dahomey, 40. — Gilbert Nutin, rue de Nancy, 21. — Raymond Dancie, rue Martière, 376. — Charles Prevost, rue d'Alexandre, 40. — Yvonne Noppa, rue du Moulin-Fagot, 108. — Marguerite Adolphe Debandere, employée, et Maria Desombes, couturière. — Henri Thomas, apprenti, et Laure Corneille, solmeuse. — Charles Hosten, 22 ans, employé, rue de Belfort, 29.

### BOUSBECQUE

À la Saint-Georges. — Dimanche prochain, à 11 h. aura lieu, au siège de la Saint-Georges, une intéressante partie d'arbalète entre l'« Hironde » et le « Watrellois » contre les deux invincibles de la société. De nombreux paris sont engagés.

### NEUVILLE-EN-FERRAIN

Non-lieu. — M. Houxix a signé une ordonnance de non-lieu en faveur de Henri Tanghe, 18 ans, soupçonné d'avoir volé chez M. Ernest D'oreaux.

### RONCQ

CONSEIL MUNICIPAL

Réunion du vendredi 3 mai

La séance est ouverte à 8 heures, sous la présidence de M. Désidère Laurent, maire. Dix-huit conseillers sont présents.

M. Bonduel est nommé secrétaire.

Après la lecture du procès-verbal, M. le maire remercie les conseillers du concours dévoué qu'ils lui ont toujours prêté.

Il regrette le départ de quelques-uns et retrace brièvement l'œuvre de la municipalité sortante qui a pratiqué l'amour de l'ordre et de la liberté, et tirant la politique que tous les procès-verbaux de séances témoignent en faveur de son administration.

### BUREAU DES POSTES ET TÉLÉGRAPHES

A cause de son exiguïté, le bureau ne répond plus aux nécessités du service. Il convient, soit de l'agrandir, soit de construire un nouvel hôtel des Postes. Tel est l'avis du Directeur des Postes qu'a vu M. le Maire.

La question de la vente de cette commune, pour être étudiée, aux commissions compétentes.

Un état de dépenses imprévues se montant à la somme de 62 fr. 65 est approuvé.

### EXAMEN DES COMPTES DE 1911

Le compte de gestion du receveur-municipal de l'exercice 1911, se clôture avec un excédent de recettes de 19.935 fr. 85, laissant la commune dans une situation financière excellente.

Sur la proposition de M. Louis Vienne des renseignements sont votés par le Conseil à l'adresse de M. le Maire, pour sa bonne gestion et des finances communales.

Séance levée à 9 heures.

### MOUVIERS

Publications. — Pierre Leroy, menuisier, et Marie Desobry, peigneronne. — Pierre Prade, employé, et Marguerite Messines, charmer, rue de Lille.

Mariages. — Henri Ronssel et Hortense Vanbreuseghem. — Léopold Ferry et Henriette Capelle.

### CROIX

Accidents de travail. — Aux Moulins Agricoles, Camille Haemmen, 31 ans, à Quareme (Belgique), a été blessé aux doigts de la main droite, 15 jours de repos. Docteur Demoulin.

— Au peignage Holden et Cie, Théophile D'Hans, 18 ans, garçon de ruban, à Ruyven (Belgique), a eu l'index gauche serré par une rouilleuse, 30 jours de repos. Docteur Demoulin.

— Au tissage Aremca et Cie, Gustave Eeckhout, 25 ans, tissier, rue du Duc, à Roubaix, a reçu un coup de navette, 15 jours de repos. Docteur Demoulin.

CROIX. — Naissances. — Charles Salembier, rue Bessière, 7.

Décès. — Robert Deroubaix, 1 mois et demi, rue Victor-Hugo, 3.

### FLERS-BREUCQ

Fracture du bras. — En vaquant aux environs du manège, Mme Léon Brouck, née Virginie-Blanchart, rue Victor-Hugo, est tombée et s'est fracturée le bras gauche.

Le docteur Butin lui a prescrit un repos de six semaines.

### FLERS-BREUCQ

Décès. — Thérèse Desgrées, veuve Edouard Lecomte, 86 ans, rue de Lille.

### LEERS

Accident de travail. — Au tissage de MM. Motte-Boutin, Achille Hessel, 13 ans, demeurant à la Grande-Frontière, en réparant un harnais, s'est fait une profonde entaille à l'index gauche, ce qui a nécessité quelques points de suture, 12 jours de repos. Docteur Phélinpin.

### POUR IREBRES

Les gendarmes de Wattrelos, en tournée au hameau de la Bassée, ont dressé contravention pour ivresse à Désalé Edouard, 42 ans, marchand ambulancier, demeurant à la Papinerie.

### LEERS

Publications. — Georges Calot et Jeanne Scheppeel. — Maurice Debuck et Marie Montgriens.

### TOURCOING

Cartes électorales non distribuées. — Les électeurs qui n'auraient pas reçu leur carte pour le scrutin de dimanche sont avisés qu'ils peuvent la retirer au bureau de scrutin à l'Hôtel-de-Ville, pendant toute la journée de samedi, de 8 heures et demie du matin à midi et de deux à quatre heures du soir et pendant celle du dimanche 5 courant de huit heures du matin à cinq heures et demie du soir.

### UNION SOCIALE ET PATRIOTIQUE

La section du Vert-Baudouin se réunira aujourd'hui samedi, à huit heures du soir.

### MAOUTIERIE-HOLOMME-OBSEVERIE

M. ROMMENS-VANZEVEREN, 13, Gde-Place (27)

### LE GENERAL LEBAS, GOUVERNEUR DE LILLE

Le général Lebas, gouverneur de Lille, visitera demain dimanche, à 9 heures, l'École de Tir et d'Instruction Militaire de Tourcoing.

MM. les membres du cercle des officiers recevront le général à son arrivée au Sporting-Club et l'accompagneront ensuite au siège social de l'École de Tir et d'Instruction Militaire 7 et 8, place Lefevrier (Manège).

### CHERIEUX LES VOLANS

Dimanche, à 11 heures et demie, répétition générale à la Rue des Francs.

### VIOLATIONS

M. Bouxix renvoie devant le tribunal correctionnel du 11 mai, Emile Leclercq, 34 ans, marchand de brosse, qui a prétendu s'opposer à une arrestation que faisait l'agent Blondeau.

### ÉTAT-CIVIL DE TOURCOING

du 3 mai

Naissances. — Anne Caclart, rue du Dahomey, 40. — Gilbert Nutin, rue de Nancy, 21. — Raymond Dancie, rue Martière, 376. — Charles Prevost, rue d'Alexandre, 40. — Yvonne Noppa, rue du Moulin-Fagot, 108. — Marguerite Adolphe Debandere, employée, et Maria Desombes, couturière. — Henri Thomas, apprenti, et Laure Corneille, solmeuse. — Charles Hosten, 22 ans, employé, rue de Belfort, 29.

### BOUSBECQUE

À la Saint-Georges. — Dimanche prochain, à 11 h. aura lieu, au siège de la Saint-Georges, une intéressante partie d'arbalète entre l'« Hironde » et le « Watrellois » contre les deux invincibles de la société. De nombreux paris sont engagés.

### NEUVILLE-EN-FERRAIN

Non-lieu. — M. Houxix a signé une ordonnance de non-lieu en faveur de Henri Tanghe, 18 ans, soupçonné d'avoir volé chez M. Ernest D'oreaux.

### RONCQ

CONSEIL MUNICIPAL

Réunion du vendredi 3 mai

La séance est ouverte à 8 heures, sous la présidence de M. Désidère Laurent, maire. Dix-huit conseillers sont présents.

M. Bonduel est nommé secrétaire.

Après la lecture du procès-verbal, M. le maire remercie les conseillers du concours dévoué qu'ils lui ont toujours prêté.

Il regrette le départ de quelques-uns et retrace brièvement l'œuvre de la municipalité sortante qui a pratiqué l'amour de l'ordre et de la liberté, et tirant la politique que tous les procès-verbaux de séances témoignent en faveur de son administration.

### BUREAU DES POSTES ET TÉLÉGRAPHES

A cause de son exiguïté, le bureau ne répond plus aux nécessités du service. Il convient, soit de l'agrandir, soit de construire un nouvel hôtel des Postes. Tel est l'avis du Directeur des Postes qu'a vu M. le Maire.

La question de la vente de cette commune, pour être étudiée, aux commissions compétentes.

Un état de dépenses imprévues se montant à la somme de 62 fr. 65 est approuvé.

### EXAMEN DES COMPTES DE 1911

Le compte de gestion du receveur-municipal de l'exercice 1911, se clôture avec un excédent de recettes de 19.935 fr. 85, laissant la commune dans une situation financière excellente.

Sur la proposition de M. Louis Vienne des renseignements sont votés par le Conseil à l'adresse de M. le Maire, pour sa bonne gestion et des finances communales.

Séance levée à 9 heures.

### MOUVIERS

Publications. — Pierre Leroy, menuisier, et Marie Desobry, peigneronne. — Pierre Prade, employé, et Marguerite Messines, charmer, rue de Lille.

Mariages. — Henri Ronssel et Hortense Vanbreuseghem. — Léopold Ferry et Henriette Capelle.

### MAOUTIERIE-HOLOMME-OBSEVERIE

M. ROMMENS-VANZEVEREN, 13, Gde-Place (27)

### LE GENERAL LEBAS, GOUVERNEUR DE LILLE

Le général Lebas, gouverneur de Lille, visitera demain dimanche, à 9 heures, l'École de Tir et d'Instruction Militaire de Tourcoing.

MM. les membres du cercle des officiers recevront le général à son arrivée au Sporting-Club et l'accompagneront ensuite au siège social de l'École de Tir et d'Instruction Militaire 7 et 8, place Lefevrier (Manège).

### CHERIEUX LES VOLANS

Dimanche, à 11 heures et demie, répétition générale à la Rue des Francs.

### VIOLATIONS

M. Bouxix renvoie devant le tribunal correctionnel du 11 mai, Emile Leclercq, 34 ans, marchand de brosse, qui a prétendu s'opposer à une arrestation que faisait l'agent Blondeau.

### ÉTAT-CIVIL DE TOURCOING

du 3 mai

Naissances. — Anne Caclart, rue du Dahomey, 40. — Gilbert Nutin, rue de Nancy, 21. — Raymond Dancie, rue Martière, 376. — Charles Prevost, rue d'Alexandre, 40. — Yvonne Noppa, rue du Moulin-Fagot, 108. — Marguerite Adolphe Debandere, employée, et Maria Desombes, couturière. — Henri Thomas, apprenti, et Laure Corneille, solmeuse. — Charles Hosten, 22 ans, employé, rue de Belfort, 29.

### BOUSBECQUE

À la Saint-Georges. — Dimanche prochain, à 11 h. aura lieu, au siège de la Saint-Georges, une intéressante partie d'arbalète entre l'« Hironde » et le « Watrellois » contre les deux invincibles de la société. De nombreux paris sont engagés.

### NEUVILLE-EN-FERRAIN

Non-lieu. — M. Houxix a signé une ordonnance de non-lieu en faveur de Henri Tanghe, 18 ans, soupçonné d'avoir volé chez M. Ernest D'oreaux.

### RONCQ

CONSEIL MUNICIPAL

Réunion du vendredi 3 mai

La séance est ouverte à 8 heures, sous la présidence de M. Désidère Laurent, maire. Dix-huit conseillers sont présents.

M. Bonduel est nommé secrétaire.

Après la lecture du procès-verbal, M. le maire remercie les conseillers du concours dévoué qu'ils lui ont toujours prêté.

Il regrette le départ de quelques-uns et retrace brièvement l'œuvre de la municipalité sortante qui a pratiqué l'amour de l'ordre et de la liberté, et tirant la politique que tous les procès-verbaux de séances témoignent en faveur de son administration.

### BUREAU DES POSTES ET TÉLÉGRAPHES

A cause de son exiguïté, le bureau ne répond plus aux nécessités du service. Il convient, soit de l'agrandir, soit de construire un nouvel hôtel des Postes. Tel est l'avis du Directeur des Postes qu'a vu M. le Maire.

La question de la vente de cette commune, pour être étudiée, aux commissions compétentes.

Un état de dépenses imprévues se montant à la somme de 62 fr. 65 est approuvé.

### EXAMEN DES COMPTES DE 1911

Le compte de gestion du receveur-municipal de l'exercice 1911, se clôture avec un excédent de recettes de 19.935 fr. 85, laissant la commune dans une situation financière excellente.

Sur la proposition de M. Louis Vienne des renseignements sont votés par le Conseil à l'adresse de M. le Maire, pour sa bonne gestion et des finances communales.

Séance levée à 9 heures.

### MOUVIERS

Publications. — Pierre Leroy, menuisier, et Marie Desobry, peigneronne. — Pierre Prade, employé, et Marguerite Messines, charmer, rue de Lille.

Mariages. — Henri Ronssel et Hortense Vanbreuseghem. — Léopold Ferry et Henriette Capelle.

### MAOUTIERIE-HOLOMME-OBSEVERIE

M. ROMMENS-VANZEVEREN, 13, Gde-Place (27)

### LE GENERAL LEBAS, GOUVERNEUR DE LILLE

Le général Lebas, gouverneur de Lille, visitera demain dimanche, à 9 heures, l'École de Tir et d'Instruction Militaire de Tourcoing.

MM. les membres du cercle des officiers recevront le général à son arrivée au Sporting-Club et l'accompagneront ensuite au siège social de l'École de Tir et d'Instruction Militaire 7 et 8, place Lefevrier (Manège).

### CHERIEUX LES VOLANS

Dimanche, à 11 heures et demie, répétition générale à la Rue des Francs.

### VIOLATIONS

M. Bouxix renvoie devant le tribunal correctionnel du 11 mai, Emile Leclercq, 34 ans, marchand de brosse, qui a prétendu s'opposer à une arrestation que faisait l'agent Blondeau.

### ÉTAT-CIVIL DE TOURCOING

du 3 mai

Naissances. — Anne Caclart, rue du Dahomey, 40. — Gilbert Nutin, rue de Nancy, 21. — Raymond Dancie, rue Martière, 376. — Charles Prevost, rue d'Alexandre, 40. — Yvonne Noppa, rue du Moulin-Fagot, 108. — Marguerite Adolphe Debandere, employée, et Maria Desombes, couturière. — Henri Thomas, apprenti, et Laure Corneille, solmeuse. — Charles Hosten, 22 ans, employé, rue de Belfort, 29.

### BOUSBECQUE

À la Saint-Georges. — Dimanche prochain, à 11 h. aura lieu, au siège de la Saint-Georges, une intéressante partie d'arbalète entre l'« Hironde » et le « Watrellois » contre les deux invincibles de la société. De nombreux paris sont engagés.

### NEUVILLE-EN-FERRAIN

Non-lieu. — M. Houxix a signé une ordonnance de non-lieu en faveur de Henri Tanghe, 18 ans, soupçonné d'avoir volé chez M. Ernest D'oreaux.

### RONCQ

CONSEIL MUNICIPAL

Réunion du vendredi 3 mai

La séance est ouverte à 8 heures, sous la présidence de M. Désidère Laurent, maire. Dix-huit conseillers sont présents.

M. Bonduel est nommé secrétaire.

Après la lecture du procès-verbal, M. le maire remercie les conseillers du concours dévoué qu'ils lui ont toujours prêté.

Il regrette le départ de quelques-uns et retrace brièvement l'œuvre de la municipalité sortante qui a pratiqué l'amour de l'ordre et de la liberté, et tirant la politique que tous les procès-verbaux de séances témoignent en faveur de son administration.

### BUREAU DES POSTES ET TÉLÉGRAPHES

A cause de son exiguïté, le bureau ne répond plus aux nécessités du service. Il convient, soit de l'agrandir, soit de construire un nouvel hôtel des Postes. Tel est l'avis du Directeur des Postes qu'a vu M. le Maire.

La question de la vente de cette commune, pour être étudiée, aux commissions compétentes.

Un état de dépenses imprévues se montant à la somme de 62 fr. 65 est approuvé.

### EXAMEN DES COMPTES DE 1911

Le compte de gestion du receveur-municipal de l'exercice 1911, se clôture avec un excédent de recettes de 19.935 fr. 85, laissant la commune dans une situation financière excellente.

Sur la proposition de M. Louis Vienne des renseignements sont votés par le Conseil à l'adresse de M. le Maire, pour sa bonne gestion et des finances communales.

Séance levée à 9 heures.

### MOUVIERS

Publications. — Pierre Leroy, menuisier, et Marie Desobry, peigneronne. — Pierre Prade, employé, et Marguerite Messines, charmer, rue de Lille.

Mariages. — Henri Ronssel et Hortense Vanbreuseghem. — Léopold Ferry et Henriette Capelle.

### MAOUTIERIE-HOLOMME-OBSEVERIE

M. ROMMENS-VANZEVEREN, 13, Gde-Place (27)

### LE GENERAL LEBAS, GOUVERNEUR DE LILLE

Le général Lebas, gouverneur de Lille, visitera demain dimanche, à 9 heures, l'École de Tir et d'Instruction Militaire de Tourcoing.

MM. les membres du cercle des officiers recevront le général à son arrivée au Sporting-Club et l'accompagneront ensuite au siège social de l'École de Tir et d'Instruction Militaire 7 et 8, place Lefevrier (Manège).

### CHERIEUX LES VOLANS

Dimanche, à 11 heures et demie, répétition générale à la Rue des Francs.

### VIOLATIONS

M. Bouxix renvoie devant le tribunal correctionnel du 11 mai, Emile Leclercq, 34 ans, marchand de brosse, qui a prétendu s'opposer à une arrestation que faisait l'agent Blondeau.

### ÉTAT-CIVIL DE TOURCOING

du 3 mai

Naissances. — Anne Caclart, rue du Dahomey, 40. — Gilbert Nutin, rue de Nancy, 21. — Raymond Dancie, rue Martière, 376. — Charles Prevost, rue d'Alexandre, 40. — Yvonne Noppa, rue du Moulin-Fagot, 108. — Marguerite Adolphe Debandere, employée, et Maria Desombes, couturière. — Henri Thomas, apprenti, et Laure Corneille, solmeuse. — Charles Hosten, 22 ans, employé, rue de Belfort, 29.

### BOUSBECQUE

À la Saint-Georges. — Dimanche prochain, à 11 h. aura lieu, au siège de la Saint-Georges, une intéressante partie d'arbalète entre l'« Hironde » et le « Watrellois » contre les deux invincibles de la société. De nombreux paris sont engagés.

### NEUVILLE-EN-FERRAIN

Non-lieu. — M. Houxix a signé une ordonnance de non-lieu en faveur de Henri Tanghe, 18 ans, soupçonné d'avoir volé chez M. Ernest D'oreaux.

### RONCQ

CONSEIL MUNICIPAL

Réunion du vendredi 3 mai

La séance est ouverte à 8 heures, sous la présidence de M. Désidère Laurent, maire. Dix-huit conseillers sont présents.

M. Bonduel est nommé secrétaire.

Après la lecture du procès-verbal, M. le maire remercie les conseillers du concours dévoué qu'ils lui ont toujours prêté.

Il regrette le départ de quelques-uns et retrace brièvement l'œuvre de la municipalité sortante qui a pratiqué l'amour de l'ordre et de la liberté, et tirant la politique que tous les procès-verbaux de séances témoignent en faveur de son administration.

### BUREAU DES POSTES ET TÉLÉGRAPHES

A cause de son exiguïté, le bureau ne répond plus aux nécessités du service. Il convient, soit de l'agrandir, soit de construire un nouvel hôtel des Postes. Tel est l'avis du Directeur des Postes qu'a vu M. le Maire.

La question de la vente de cette commune, pour être étudiée, aux commissions compétentes.

Un état de dépenses imprévues se montant à la somme de 62 fr. 65 est approuvé.

### EXAMEN DES COMPTES DE 1911

Le compte de gestion du receveur-municipal de l'exercice 1911, se clôture avec un excédent de recettes de 19.935 fr. 85, laissant la commune dans une situation financière excellente.

Sur la proposition de M. Louis Vienne des renseignements sont votés par le Conseil à l'adresse de M. le Maire, pour sa bonne gestion et des finances communales.

Séance levée à 9 heures.

### MOUVIERS

Publications. — Pierre Leroy, menuisier, et Marie Desobry, peigneronne. — Pierre Prade, employé, et Marguerite Messines, charmer, rue de Lille.

Mariages. — Henri Ronssel et Hortense Vanbreuseghem. — Léopold Ferry et Henriette Capelle.

### MAOUTIERIE-HOLOMME-OBSEVERIE

M. ROMMENS-VANZEVEREN, 13, Gde-Place (27)

### LE GENERAL LEBAS, GOUVERNEUR DE LILLE

Le général Lebas, gouverneur de Lille, visitera demain dimanche, à 9 heures, l'École de Tir et d'Instruction Militaire de Tourcoing.

MM. les membres du cercle des officiers recevront le général à son arrivée au Sporting-Club et l'accompagneront ensuite au siège social de l'École de Tir et d'Instruction Militaire 7 et 8, place Lefevrier (Manège).

### CHERIEUX LES VOLANS

Dimanche, à 11 heures et demie, répétition générale à la Rue des Francs.

### VIOLATIONS

M. Bouxix renvoie devant le tribunal correctionnel du 11 mai, Emile Leclercq, 34 ans, marchand de brosse, qui a prétendu s'opposer à une arrestation que faisait l'agent Blondeau.

### ÉTAT-CIVIL DE TOURCOING

du 3 mai

Naissances. — Anne Caclart, rue du Dahomey, 40. — Gilbert Nutin, rue de Nancy, 21. — Raymond Dancie, rue Martière, 376. — Charles Prevost, rue d'Alexandre, 40. — Yvonne Noppa, rue du Moulin-Fagot, 108. — Marguerite Adolphe Debandere, employée, et Maria Desombes, couturière. — Henri Thomas, apprenti, et Laure Corneille, solmeuse. — Charles Hosten, 22 ans, employé, rue de Belfort, 29.

### BOUSBECQUE

À la Saint-Georges. — Dimanche prochain, à 11 h. aura lieu, au siège de la Saint-Georges, une intéressante partie d'arbalète entre l'« Hironde » et le « Watrellois » contre les deux invincibles de la société. De nombreux paris sont engagés.

### NEUVILLE-EN-FERRAIN

Non-lieu. — M. Houxix a signé une ordonnance de non-lieu en faveur de Henri Tanghe, 18 ans, soupçonné d'avoir volé chez M. Ernest D'oreaux.

### RONCQ